



트라이밸리
성 정하상 한인 천주교회
ST. PAUL CHONG KOREAN CATHOLIC COMMUNITY IN TRI-VALLEY

주임신부 : 오대석 바 오 로 925-537-2909
사목회장 : 이주하 요 한 사 도 626-664-4508
총구역장 : 이성태 세례자 요한 925-667-0966
선종 봉사회장 : 김형근 어 거 스 틴 925-918-3979

"말씀과 성찬의 식탁으로 하나 되는 공동체"

지극히 거룩하신 그리스도의 성체 성혈 대축일

2026년 6월 7일 / 제745호

성 당: **St. Elizabeth Ann Seton Church**
4001 Stoneridge Dr. Pleasanton, CA 94588
Office Hours: 화 · 목 · 금 · 주일 9AM - 1PM
E-mail: office@tvkcc.org / 홈페이지: www.tvkcc.org

사무실: **St. Paul Chong Korean Catholic Community**
c/o St. Elizabeth Ann Seton Church
4001 Stoneridge Dr. Pleasanton, CA 94588
TEL 925 - 871- 9746

미 사	교중미사	주일 오전 9시 30분	주일학교	주일 오전 9시 30분 - 10시 30분
	English Mass	주일 오전 11시	신심단체	레지오 마리아: 주일 / 평일미사 전후
고해성사	평일 미사	화 · 목 · 금요일 오전 9시 30분		울뜨레야: 매월 셋째 주일미사 후
	주일 / 평일미사 전	오전 9시 - 9시 25분	재속 프란치스코: 매월 둘째 주일 오후 1시	
유아세례	사무실로 문의		성 시간	매월 첫 목요일 미사 후

해 설 흥순미 테오도라 제1독서 계상진 빈첸시오 제2독서 조성아 테레사
Narrator Hawlan Ng 1st Rdg Cecile Yoshikami 2nd Rdg Tyler Walton

입당 164 봉헌 210
성체 188, 155 파견 200

제1독서 | 신명 8,2-3.14-16ㄴ

화 답 송 | 시편 147(146—147),12-13.14-15.19-20ㄴ (© 12 ㄱ)

◎ 예루살렘아, 주님을 찬미하여라.

○ 예루살렘아, 주님을 찬미하여라. 시온아, 네 하느님을 찬양하여라. 그분은 네 성문의 빛장을 튼튼하게 하시고, 네 안에 사는 아들들에게 복을 내리신다. ◎

○ 주님은 네 강토에 평화를 주시고, 기름진 밀로 너를 배불리신다.

당신 말씀 세상에 보내시니, 그 말씀 빠르게도 달려가네. ◎

○ 주님은 당신 말씀 야곱에게, 규칙과 계명 이스라엘에게 알리신다.

어느 민족에게 이같이 하셨는가? 그들은 계명을 알지 못하네. ◎

제2독서 | 1코린 10,16-17

부속가 |

찬양하라 시온이여 목자시며 인도자신 구세주를 찬양하라.
정성다해 찬양하라 찬양하고 찬양해도 우리능력 부족하다.
생명주는 천상양식 모두함께 기념하며 오늘특히 찬송하라.
거룩하온 만찬때에 열두제자 받아모신 그빵임이 틀림없다.
우렁차고 유쾌하게 기쁜노래 함께불러 용약하며 찬양하라.
성대하다 이날축일 성체성사 제정하심 기념하는 날이로다.
새임금님 베푸찬치 새파스카 새법으로 낡은예식 끝내도다.
새것와서 옛것쫓고 예표가고 진리오니 어둠대신 빛이온다.
그리스도 명하시니 만찬때에 하신대로 기념하며 거행한다.
거룩하신 말씀따라 빵과술을 축성하여 구원위해 봉헌한다.

모든교우 믿는교리 빵이변해 성체되고 술이변해 성혈된다.
물질세계 넘어서니 감각으로 알수없고 믿음으로 확신한다.
빵과술의 형상안에 표징들로 드러나는 놀랄신비 감취있네.
살은음식 피는음료 두가지의 형상안에 그리스도 온전하다.
나눔없고 갈림없어 온전하신 주 예수님 모든이가 모시도다.
한사람도 천사람도 같은주님 모시어도 무궁무진 끝이없네.
선인악인 모시지만 운명만은 서로달라 삶과죽음 갈라진다.
악인죽고 선인사니 함께먹은 사람운명 다르고도 다르도다.
나뉘는성체 조각마다 온전하게 주 예수님 계시움을 의심마라.
겉모습은 쪼개져도 가리키는 실체만은 손상없이 그대로다.
천사의빵 길손음식 자녀들의 참된음식 개에게는 주지마라.
이사악과 파스카양 선조들이 먹은만나 이성사의 예표로다.
참된음식 착한목자 주 예수님 저희에게 크신자비 베푸소서.
저희먹여 기르시고 생명의땅 이끄시어 영생행복 보이소서.
전지전능 주 예수님 이세상에 죽을인생 저세상에 들이시어,
하늘시민 되게하고 주님밥상 함께앉는 상속자로 만드소서.

복음 환호송 | 요한 6,51 참조

◎ 알렐루야.

○ 주님이 말씀하십니다. 나는 하늘에서 내려온 살아 있는 빵이다.
누구든지 이 빵을 먹으면 영원히 살리라. ◎

복 음 | 요한 6,51-58

Date	Sunday School	Priest
6/07/2026	N	Fr. Augustine
6/14/2026	N	Fr. Gerald
6/21/2026	N	Fr. Jim
6/28/2026	N	Fr. Paul

"기도 부탁드립니다."

윤정의 알폰소, 이순옥 테레사, 김정희 데레사,
정종락 필립보,배정례 엘리사벳, 이데이빗 바오로

기도가 필요하신 분은 본당 사무실로 연락해 주시기 바랍니다.



가톨릭평화신문

지극히 거룩하신 삼위일체 대축일-청소년 주일 2026년 5월 31일

THE CATHOLIC PEACE TIMES WEEKLY (미주판)

“너희가 내 이름으로 청하면 내가 다 이루어 주겠다” (요한 14,14)

북미주 한인사목 사제협의회 사제 컨퍼런스 및 총회, 샌프란시스코 성 마이클 성당 설립 60주년 기념 후원 미사 봉헌

북미주 한인사목 사제협의회(KAPA, 회장 조재형 가브리엘 신부, 달라스 성 김대건 한인 성당 주임) 사제 컨퍼런스 및 총회가 북미주 한인 가톨릭 공동체 설립 60주년을 기념해 지난 11일부터 15일까지 4박 5일동안 ‘북미주 한인사목의 과거와 현재 미래’ 주제로 Hyatt Regency, San Francisco Airport에서 열렸다. 샌프란시스코 성 마이클 한인 성당(이나라 사무엘 신부)과 북가주 지역 사제협의회(회장 정재훈 대건 안드레아 신부) 공동 후원이다.

북미주 한인사목 사제협의회는 한국 파견 사제를 비롯, 현지 출신 사제, 비한인 사제, 특수사목 사제들이 참여하는 단체로 미국과 캐나다 지역에서 사목 중인 한인 사제 15명이 참가한 이번 총회 주제 성구는 “너희가 내 이름으로 청하면 내가 다 이루어 주겠다” (요한 14, 14)이다. 북미 지역 한인 공동체 신앙생활 지원과 지역 교회와의 협력을 위해 활동하고 있는 협의회는 10개 지역 사제협의회와 이사회로 지역대표 10명, 정브라이언 가브리엘 신부와 미주가톨릭평화신문 대표 등 위촉이사 2명으로 이루어졌다. 현 17대 회장단은 조재형 가브리엘 회장신부를 비롯 동북부 이상선 요셉 신부, 남가주 김민석 안젤로 신부가 부회장이다.

협의회는 한인 공동체 사목자들이유기적이고 효율적인 사목활동을 펼치고 한인 공동체가 지역교회의 일원으로 융화하여 살아갈 수 있도록 돕는 데에 그 목적을 두고, 미주 한인교회 비전과 사목방향을 논의했다. 컨퍼런스 일정은 김문수 안드레아 신부(NY)의 총론, 김영민 미카엘 신부(NJ)의 ME, 나창섭 베네딕도 북미주 꾸르실료 대표 간사의 꾸르실료 강의 및 성 마이클 성당 공동체 60주년 기념 미사 봉헌 등으로 순조롭게 마무리되었다.

기념미사는 지난 14일 오후 6시 30분에 봉헌되었고 조 신부는 강론에서 “샌프란시스코 성 마이클 공동체 설립 60주년을 축하하기 위해 올해 총회를 샌프란시스코에서 개최했다. 우리 사제단은 새로운 마티아로서 예수님 복음을 전하는 사명을 다하기 위해 여기 함께 모였다.”고 서두를 열었다. 이어 베드로와 제자들에게 물 위를 걸어 건너지 말라며 손 잡아주고 새로운 길을 열어주시는 주님께 대한 믿음을 강조하며 협의회 소속 100여 명의 사제들도 성 마이클 공동체가 은총의 60년을 넘어 희망의 60년을 향해가도록 기도하겠다고 했다.

“내가 너희에게 새로운 계명을 준다.내가 너희를 사랑하는 것처럼 너희도 서로 사랑하여라.”는 말씀으로 60주년 맞이 성 마이클 성당을 축하하며 미사에 참석한 교우들에게 작은 십자가를 선물했다.



2026 북미주 한인사목 사제협의회 사제단이 사제 컨퍼런스 및 총회에서 샌프란시스코 성 마이클 성당 설립 60주년 기념 후원으로 미사를 봉헌했다. 앞줄 중앙이 이나라 사무엘 주임신부, 오른쪽이 조재형 가브리엘 회장신부

<p>김수정 REALTOR® Soo Jung (Julia) Kim KELLERWILLIAMS DRE 02049482 925.416.9249 kw julia.kim@kw.com</p>	<p>대 건 한 의 원 한의학 박사 이 준 침, 안약, 체중조절, 통증조절, 체질감별, 건강상담 6990 Village Pkwy #212 Dublin, CA 925-765-9755</p>	<p>STEVE G KIM DDS Family & Cosmetic Dentistry Dr. 김진만 치과병원 111 Deerwood Rd. Suite350 San Ramon, CA 94583 925-718-8970 / sgkdental@gmail.com www.sgkdental.com</p>	<p>STAR 태권도 STAR TAEKWONDO 하성곤 요제프 (925)404-9765 1490 N Vasco RD. Livermore StarTaeKwonDo.com MasterHa@StarTaeKwonDo.com</p>
<p>HARMONY ACUPUNCTURE 석은경 아가다 (Agatha Suk L.Ac) Tel 510-889-8062 917 C ST. Hayward, CA 94541 www.harmony-acu.com harmonyacupuncture1@gmail.com</p>	<p>Aqua Fresh Water Service 정수기 연수기 \$24.99 per month (408)499-6543 성당교우 특별우대</p> 	<p>미술교실 전통민화 · 수채화 · 드로잉 · 아크릴화 초보자들도 쉽게 시작할 수 있도록 기초부터 차근차근 지도해 드립니다 Cell (925)818-0770 fremontart@yahoo.com</p> 	<p>미사후 신선한 건강식 맛집친교 어머세요? KAKI SUSHI BISTRO 3120 Santa Rita Rd. Ste.G Pleasanton, CA 94566 925-484-4827 11:15AM open, 5:00PM open</p>



우리의 정성 Offertory and Donations

● 지난주 우리의 정성 Offertory and Donations

주일헌금		교무금	성소 후원	Bishop's Appeal	합계
교중미사	영어미사				
\$1,794.84	\$131	\$3,350	\$170	\$165	\$5,610.84

(수표는 Pay to Tri-Valley Korean Catholic Church)

교무금은 신자들의 의무입니다.

● 교무금(Inquiry of Annual Pledge)

공신디(4-6), 김지용(6), 김홍락(6), 박주암(5), 변태근(5,6), 석근수(4-6), 성호승(4), 오택만(4,5), 이안젤라(6), 정성진(6), 지택근(4-6), 최원숙(4), 함종식(6), 홍성호(5,6)

● 성소후원(Vocation Promotion)

김홍락(6), 변태근(5,6), 석근수(4-6), 성호승(4), 지택근(4-6), 최원숙(4), 함종식(6), 홍성호(5,6)

● Bishop's Appeal

김홍락(6), 변태근(5,6), 석근수(4-6), 성호승(4), 지택근(4-6), 최원숙(4), 함종식(6), 홍성호(5,6)

● 건축봉헌금 김지용, 두신

● UNITAS Donation 이영희

● 간식 봉헌 김우진 레오/하정희 사비나

6월 교황님의 기도지향

스포츠의 가치

스포츠가 문화 간, 국가 간 평화와 만남과 대화의 도구가 되고, 존중과 연대와 인격 성숙과 같은 가치들을 증진할 수 있도록 기도합니다.

For the values of sports

Let us pray that sports be an instrument of peace, encounter, and dialogue among cultures and nations, and that they promote values such as respect, solidarity, and personal growth.

그림 묵상



빵의 레시피 | '이제는 너의 차례'라며, 손바닥 위에서 나를 바라보는 밀떡입니다. 당신의 온 삶이 레시피이고, 빵이 된 기적은 내 감각으로는 다 알지 못합니다. 비록 섞이지 않는 물과 기름 같을지라도, 절반은 주님의 몫이고 절반은 나의 몫인 성체 성혈의 기적! 밀떡이 성체로 바뀐 첫 번째 기적과, 내가 사랑으로 바뀐 두 번째 기적이 합해져야 비로소 완성될 이 미완의 기적이 오늘도 여기에서 시작됩니다

글:그림 하삼두 스테파노 | 작가



큐알코드 스캔하고

온라인 봉헌 페이지로 바로 가기

Scan To Online Donate

하나비 스시

계상진 빈첸시오
조성아 데레사

927 Main Street A
Pleasanton, CA 94566
Tel) 925-596-3645

친절하고 꼼꼼한 부동산, 끝까지 책임집니다!
니콜라오

Aiden Kim 김현우

925.389.2463
Broker Associate DRE#01983236

McGuire Olson REAL ESTATE TEAM
COMPASS

한국어 상담 가능
수의사 임경택

6960 Amador Plaza Rd, Dublin CA 94568
925-644-3114

CPA 조미정 (카타리나)
조미정 공인회계사무소

6602 Owens Dr. #200
Pleasanton, CA 94588
Tel) 925-803-0200
jenny@jchocpa.com

새 차 13개 자동차 매장에서 도와 드립니다

HANLEES AUTO GROUP

HILLTOP FREMONT FAIRFIELD NAPA DAVIS

SUE CHO
CELL: 530-220-2848

엘리트학원

www.eliteprep.com

Elite San Ramon (925) 234 - 9853
3160 Crow Canyon Rd #190 San Ramon
sanramon@eliteprep.com

Elite San Jose (408) 266 -3838
1375 Blossom Hill Rd #8 San Jose
sanjose@eliteprep.com

PARK CHIROPRACTIC

Dr. Joon Park

Office (925) 355-1450
7027 Dublin Blvd, Suite #101
Dublin, CA 94568

광고를 모집합니다.

TVKCC 홍보부
hongbo@tvkcc.org
925-871-9746



공지사항

● 전례 및 주요 일정

- 6월 13일(토) 꼬미시움 야유회 (오클랜드 본당)
- 6월 21일(주일) Father's Day

● 모임 안내

구분	일시	장소
사랑의 모후 꾸리아	6월 14일(주일) 10:45AM-12PM	Rm A
울뜨레야	6월 14일(주일) 11AM	소성당
루카 2반	6월 14일(주일) 12:15PM	Rm A
재속 프란치스코회	6월 14일(주일) 1PM	Rm B

● 사무장 휴가

- 6/9(화)-19(금)

● 원죄 없으신 모후 꼬미시움 야유회

- 일시: 6월 13일 (토) 10AM ~ 4PM
- 장소: Roberts Regional Recreation Area (10570 Skyline Blvd, Oakland CA)
- 참가대상: 꼬미시움 산하 전 레지오 행동단원, 협조단원 및 가족

● 견진성사 신청, 견진 교리 및 신자 재교육

- 대상 : 세례 후 견진 안 받은 성인 포함 모든 신자.
중고등부 학생은 오클랜드 교구 견진 프로그램 따름
- 견진성사 예정일 : 09. 27.(주일) 미사 중
- 집전 : 김주영 시몬 주교님(춘천교구장)
- 견진 교리 : 8/2, 8/16, 8/30, 9/6.
02:00PM~04:00PM, 장소 : 소성당 및 Room A,B
- 전례 연습 : 8/20(주일) 11시 미사 후 대성당
- 신청 마감 : 6월 28일(주일)
- 견진성사 신청서 작성 방법:
사무데스크에서 신청서를 받아
제출하시거나, 본당 웹사이트에서 양식을
다운로드 받아 작성 후 사무실 이메일로
보내주시면 됩니다.



※ 이미 견진을 받으셨으나 함께 참석하여 신앙 재교육을 희망하시는 분들께서는 아래 구글폼을 작성해주시기 바랍니다.

<https://forms.gle/QhZxTbGduwd825Ns5>

● Korean-American Catholic High School Summer Camp: Lifted

- 대상: For all incoming freshmen to outgoing seniors
- 날짜: July 17 - 19, 2026 (Fri - Sun)
- 장소: YMCA Camp Campbell 16275 Hwy 9, Boulder Creek 95006

- 신청비: \$275 per student
(Check Payable to Tri-Valley Korean Catholic Church or Venmo @HoSung)
- 신청: <https://tinyurl.com/2026HSCamp>
- 문의: Daniel Kim at daniel.kim88@gmail.com or Augustine Sung at sundayschool@tvkcc.org

● TVCS Annual Soccer Gear Drive

- TVCS (트라이밸리 커뮤니티 서비스)는 CRECE (중남미 난민 위원회)와 함께 저소득층 아이들을 위한 무료 축구 프로그램 "Better Together Soccer"을 위해 아래와 같이 donation을 받습니다.
- 새것 혹은 깨끗하게 쓴 축구 및 스포츠 용품 (유니폼, 축구화, 공, 등) 또는 기부금 (pay to: CRECE)을 받습니다.
- 마감: 6월 28일(주일)
- 수집장소: 소성당 앞 수집함
- 문의: 김연서 메토디오 (310) 869-0668

● 2026-2027 예비 신자 교리반 모집

- 세례 예정일 : 2027. 03. 28.(부활 대축일)
- 교리반 시작일 : 2026. 09. 06.(주일) 11AM
- 신청 마감 : 08. 30.(주일)
- 예비 신자 모집에 여러분의 관심과 협조 바랍니다.

● 2026 UNITAS - Bay Area Korean-American Young Adult Retreat

- Date: June 19 - June 21, 2026 (Fri-Sun)
- Location: San Damiano Retreat Center, Danville, CA
- Registration: <https://retreat.unitysbayarea.org>
- Registration Fee:
- Registration Fee: \$280
- Deadline: Monday, June 8, 2026
- Contact: unitysretreat@gmail.com
- 피정비가 3천불 정도 부족하다고 합니다. 여러분의 도네이션을 바랍니다. 본당 사무실 접수

● 이태리 성지 순례단 추가 모집

- 인원 : 3-5명(본당 신자에 한함)
- 문의 : 김승미 세라피나 (925) 875-8752
- 신청 마감 : 6월 21일(주일)

